

Foglio illustrativo: informazioni per l'utilizzatore

EUCLORINA 1% Soluzione cutanea

Cloramina

Legga attentamente questo foglio prima di usare questo medicinale perchè contiene importanti informazioni per lei.

Usi questo medicinale sempre come esattamente descritto in questo foglio o come il medico o il farmacista le ha detto di fare.

- Conservi questo foglio. Potrebbe aver bisogno di leggerlo di nuovo.
- Se desidera maggiori informazioni o consigli, si rivolga al farmacista.
- Se si manifesta uno qualsiasi degli effetti indesiderati, tra cui effetti non elencati in questo foglio, si rivolga al medico o al farmacista. Vedere paragrafo 4.
- Si rivolga al medico se non nota miglioramenti o se nota un peggioramento dei sintomi dopo un breve periodo di trattamento.

Contenuto di questo foglio:

1. Cos'è EUCLORINA e a cosa serve
2. Cosa deve sapere prima di usare EUCLORINA
3. Come usare EUCLORINA
4. Possibili effetti indesiderati
5. Come conservare EUCLORINA
6. Contenuto della confezione e altre informazioni

1. Cos'è EUCLORINA e a cosa serve

EUCLORINA contiene il principio attivo cloramina, appartenente alla classe dei medicinali noti come antisettici e disinfettanti. Questi medicinali agiscono rallentando o impedendo la crescita dei batteri.

EUCLORINA 1% soluzione cutanea viene impiegata, negli adulti e nei bambini, per lavaggi e impacchi nella:

- Disinfezione immediata delle ferite superficiali di piccole dimensioni, delle escoriazioni e delle abrasioni.
- Disinfezione della cute prima delle iniezioni.
- Disinfezione di piaghe da decubito (lesioni della pelle che interessano le parti del corpo sottoposte a pressione per periodi prolungati) di lieve entità.

Si rivolga al medico se non si sente meglio o se si sente peggio.

2. Cosa deve sapere prima di usare EUCLORINA

Non usi EUCLORINA

- se è allergico alla cloramina, a sostanze simili o ad uno qualsiasi degli altri componenti di questo medicinale (elencati al paragrafo 6).

Avvertenze e precauzioni

Si rivolga al medico o al farmacista prima di prendere EUCLORINA.

Questo medicinale è solo per uso esterno.

L'ingestione o l'inalazione accidentale di alcuni disinfettanti può avere conseguenze gravi, talvolta fatali.

Non usi per trattamenti prolungati: dopo breve periodo di trattamento senza risultati apprezzabili consulti il medico.

L'uso, specie se prolungato, dei prodotti per uso topico può dare origine a fenomeni di sensibilizzazione (eccessiva reazione dell'organismo a sostanze estranee con cui è venuto in contatto), in tal caso interrompa il trattamento e consulti il medico per istituire una terapia adatta.

Altri medicinali e EUCLORINA

Informi il medico o il farmacista se sta usando, ha recentemente usato o potrebbe usare qualsiasi altro medicinale.

Eviti l'uso contemporaneo di altri antisettici e detergenti.

Gravidanza e allattamento

Se è in corso una gravidanza, se sospetta o sta pianificando una gravidanza, o se sta allattando con latte materno chieda consiglio al medico o al farmacista prima di prendere questo medicinale.

Questo medicinale può essere usato durante la gravidanza e l'allattamento.

Guida di veicoli e utilizzo di macchinari

EUCLORINA non altera la capacità di guidare veicoli o di utilizzare macchinari.

3. Come usare EUCLORINA

Usi questo medicinale seguendo sempre esattamente quanto riportato in questo foglio o le istruzioni del medico o del farmacista. Se ha dubbi consulti il medico o il farmacista.

Applichi il medicinale direttamente sulla zona da disinfettare utilizzando una garza sterile, del cotone o un impacco, fino a 2-3 volte al giorno se necessario.

Il flacone è dotato di capsula con sistema di chiusura di sicurezza a prova di bambino.

Per aprire:

1. Rompa il sigillo di garanzia
2. Prema sulla sommità del tappo e contemporaneamente giri

Per chiudere:

Avviti a fondo.

Consulti il medico se il disturbo persiste o si ripresenta.

Se usa più EUCLORINA di quanto deve

In caso di assunzione accidentale di una dose eccessiva di EUCLORINA 1% soluzione cutanea avverta immediatamente il medico o si rivolga al più vicino ospedale.

4. Possibili effetti indesiderati

Come tutti i medicinali, questo medicinale può causare effetti indesiderati sebbene non tutte le persone li manifestino.

È possibile il verificarsi, in qualche caso, di intolleranza (bruciore o irritazione) che non richiede una modifica del trattamento in quanto questi effetti indesiderati sono generalmente transitori. Quando si presentano è tuttavia opportuno consultare il medico o il farmacista.

Il rispetto delle istruzioni contenute nel foglio illustrativo riduce il rischio di effetti indesiderati.

Segnalazione degli effetti indesiderati

Se manifesta un qualsiasi effetto indesiderato, compresi quelli non elencati in questo foglio, si rivolga al medico, al farmacista o all'infermiere. Lei può inoltre segnalare gli effetti indesiderati direttamente tramite il sistema nazionale di segnalazione all'indirizzo <https://www.aifa.gov.it/content/segnalazioni-reazioni-avverse>.

Segnalando gli effetti indesiderati lei può contribuire a fornire maggiori informazioni sulla sicurezza di questo medicinale.

5. Come conservare EUCLORINA

Conservi questo medicinale fuori dalla vista e dalla portata dei bambini.

Non usi questo medicinale dopo la data di scadenza che è riportata sulla confezione.
Tale data si riferisce al prodotto in confezionamento integro correttamente conservato.

Non getti alcun medicinale nell'acqua di scarico e nei rifiuti domestici. Chiedi al farmacista come eliminare i medicinali che non utilizzi più. Questo aiuterà a proteggere l'ambiente.

6. Contenuto della confezione e altre informazioni

Cosa contiene EUCLORINA

- Il principio attivo è la cloramina. 100 ml di soluzione all'1% contengono 1 g di cloramina.
- Gli altri componenti sono: sodio carbonato monoidrato, sodio bicarbonato, acqua depurata quanto basta a 100 ml.

Descrizione dell'aspetto di EUCLORINA® e contenuto della confezione

Il medicinale si presenta in forma di soluzione cutanea all' 1%.

Sono disponibili confezioni contenenti un flacone da 250 ml o un flacone da 500 ml

Titolare dell'autorizzazione all'immissione in commercio e produttore

Dompé farmaceutici S.p.A. Via San Martino 12 - 20122 Milano

Produttore

LABORATORIO CHIMICO FARMACEUTICO A. SELLA S.r.l. - Via Vicenza 2 -36015 Schio (VI).

Questo foglio illustrativo è stato aggiornato il

Foglio illustrativo: informazioni per l'utilizzatore

EUCLORINA 2,5% Soluzione cutanea

Cloramina

Legga attentamente questo foglio prima di usare questo medicinale perchè contiene importanti informazioni per lei.

Usi questo medicinale sempre come esattamente descritto in questo foglio o come il medico o il farmacista le ha detto di fare.

- Conservi questo foglio. Potrebbe aver bisogno di leggerlo di nuovo.
- Se desidera maggiori informazioni o consigli, si rivolga al farmacista.
- Se si manifesta uno qualsiasi degli effetti indesiderati, tra cui effetti non elencati in questo foglio, si rivolga al medico o al farmacista. Vedere paragrafo 4.
- Si rivolga al medico se non nota miglioramenti o se nota un peggioramento dei sintomi dopo un breve periodo di trattamento.

Contenuto di questo foglio:

1. Cos'è EUCLORINA e a cosa serve
2. Cosa deve sapere prima di usare EUCLORINA
3. Come usare EUCLORINA
4. Possibili effetti indesiderati
5. Come conservare EUCLORINA
6. Contenuto della confezione e altre informazioni

1. Cos'è EUCLORINA e a cosa serve

EUCLORINA contiene il principio attivo cloramina, appartenente alla classe dei medicinali noti come antisettici e disinfettanti. Questi medicinali agiscono rallentando o impedendo la crescita dei batteri.

EUCLORINA 2,5% soluzione cutanea viene impiegata per:

- Disinfezione dei genitali esterni, in particolare durante il puerperio (periodo di tempo necessario all'apparato genitale femminile per riprendere la sua normale funzionalità dopo il parto) e dopo il parto.
- Profilassi (prevenzione) pre-operatoria nella chirurgia generale e ginecologica.
- Pediluvi disinfettanti.
- Disinfezione della pelle sia integra che in presenza di piccole ferite superficiali.

Si rivolga al medico se non si sente meglio o se si sente peggio.

2. Cosa deve sapere prima di usare EUCLORINA

Non usi EUCLORINA

- se è allergico alla cloramina, a sostanze simili o ad uno qualsiasi degli altri componenti di questo medicinale (elencati al paragrafo 6).

Avvertenze e precauzioni

Si rivolga al medico o al farmacista prima di prendere EUCLORINA®.

Questo medicinale è solo per uso esterno.

L'ingestione o l'inalazione accidentale di alcuni disinfettanti può avere conseguenze gravi, talvolta fatali.

Non usi per trattamenti prolungati: dopo breve periodo di trattamento senza risultati apprezzabili consulti il medico.

L'uso, specie se prolungato, dei prodotti per uso topico può dare origine a fenomeni di sensibilizzazione (eccessiva reazione dell'organismo a sostanze estranee con cui è venuto in contatto), in tal caso interrompa il trattamento e consulti il medico per istituire una terapia adatta.

Altri medicinali e EUCLORINA

Informi il medico o il farmacista se sta usando, ha recentemente usato o potrebbe usare qualsiasi altro medicinale.

Eviti l'uso contemporaneo di altri antisettici e detergenti.

Gravidanza e allattamento

Se è in corso una gravidanza, se sospetta o sta pianificando una gravidanza, o se sta allattando con latte materno chieda consiglio al medico o al farmacista prima di prendere questo medicinale.

Questo medicinale può essere usato durante la gravidanza e l'allattamento.

Guida di veicoli e utilizzo di macchinari

EUCLORINA non altera la capacità di guidare veicoli o di utilizzare macchinari.

3. Come usare EUCLORINA

Usi questo medicinale seguendo sempre esattamente quanto riportato in questo foglio o le istruzioni del medico o del farmacista. Se ha dubbi consulti il medico o il farmacista.

Per lavaggi da effettuare fino a 4 volte al giorno, diluire 25 ml di prodotto (un misurino) per ogni litro d'acqua.

Il flacone è dotato di capsula con sistema di chiusura di sicurezza a prova di bambino.

Per aprire:

1. Rompa il sigillo di garanzia
2. Prema sulla sommità del tappo e contemporaneamente giri

Per chiudere:

Avviti a fondo.

Non superi le dosi consigliate indicate senza il consiglio del medico.
Consulti il medico se il disturbo persiste o se si ripresenta.

Se usa più EUCLORINA di quanto deve

In caso di assunzione accidentale di una dose eccessiva di EUCLORINA 2,5% soluzione cutanea avverta immediatamente il medico o si rivolga al più vicino ospedale.

4. Possibili effetti indesiderati

Come tutti i medicinali, questo medicinale può causare effetti indesiderati sebbene non tutte le persone li manifestino.

È possibile il verificarsi, in qualche caso, di intolleranza (bruciore o irritazione) che non richiede una modifica del trattamento in quanto questi effetti indesiderati sono generalmente transitori. Quando si presentano è tuttavia opportuno consultare il medico o il farmacista.

Il rispetto delle istruzioni contenute nel foglio illustrativo riduce il rischio di effetti indesiderati.

Segnalazione degli effetti indesiderati

Se manifesta un qualsiasi effetto indesiderato, compresi quelli non elencati in questo foglio, si rivolga al medico, al farmacista o all'infermiere. Lei può inoltre segnalare gli effetti indesiderati direttamente tramite il

sistema nazionale di segnalazione all'indirizzo <https://www.aifa.gov.it/content/segnalazioni-reazioni-avverse>.

Segnalando gli effetti indesiderati lei può contribuire a fornire maggiori informazioni sulla sicurezza di questo medicinale.

5. Come conservare EUCLORINA

Conservi questo medicinale fuori dalla vista e dalla portata dei bambini.

Non usi questo medicinale dopo la data di scadenza che è riportata sulla confezione.

Tale data si riferisce al prodotto in confezionamento integro correttamente conservato.

Non getti alcun medicinale nell'acqua di scarico e nei rifiuti domestici. Chiedi al farmacista come eliminare i medicinali che non utilizza più. Questo aiuterà a proteggere l'ambiente.

6. Contenuto della confezione e altre informazioni

Cosa contiene EUCLORINA

- Il principio attivo è la clorammina. 100 ml di soluzione al 2,5% contengono 2,5 g di clorammina.
- Gli altri componenti sono: sodio carbonato monoidrato, sodio bicarbonato, acqua depurata quanto basta a 100 ml.

Descrizione dell'aspetto di EUCLORINA® e contenuto della confezione

Il medicinale si presenta in forma di soluzione cutanea al 2,5%.

Sono disponibili confezioni contenenti:

1 flacone da 250 ml,

1 flacone da 500 ml,

1 flacone da 1000 ml, con misurino dosatore

Titolare dell'autorizzazione all'immissione in commercio e produttore

Dompé farmaceutici S.p.A. Via San Martino 12 - 20122 Milano

Produttore

LABORATORIO CHIMICO FARMACEUTICO A. SELLA S.r.l. - Via Vicenza 67 -36015 Schio (VI).

Bracco S.p.A. - Via Caduti di Marcinelle, 13 – Milano

Questo foglio illustrativo è stato aggiornato il

Foglio illustrativo: informazioni per l'utilizzatore

EUCLORINA 2,5 g Polvere solubile

Cloramina

Legga attentamente questo foglio prima di usare questo medicinale perchè contiene importanti informazioni per lei.

Usi questo medicinale sempre come esattamente descritto in questo foglio o come il medico o il farmacista le ha detto di fare.

- Conservi questo foglio. Potrebbe aver bisogno di leggerlo di nuovo.
- Se desidera maggiori informazioni o consigli, si rivolga al farmacista.
- Se si manifesta uno qualsiasi degli effetti indesiderati, tra cui effetti non elencati in questo foglio, si rivolga al medico o al farmacista. Vedere paragrafo 4.
- Si rivolga al medico se non nota miglioramenti o se nota un peggioramento dei sintomi dopo un breve periodo di trattamento.

Contenuto di questo foglio:

1. Cos'è EUCLORINA e a cosa serve
2. Cosa deve sapere prima di usare EUCLORINA
3. Come usare EUCLORINA
4. Possibili effetti indesiderati
5. Come conservare EUCLORINA
6. Contenuto della confezione e altre informazioni

1. Cos'è EUCLORINA e a cosa serve

EUCLORINA contiene il principio attivo cloramina, appartenente alla classe dei medicinali noti come antisettici e disinfettanti. Questi medicinali agiscono rallentando o impedendo la crescita dei batteri.

EUCLORINA 2,5 g polvere solubile si usa per lavaggi e impacchi nella:

- disinfezione della pelle e medicazione di ferite superficiali di piccole dimensioni, abrasioni, piaghe da decubito (lesioni della pelle che interessano le parti del corpo sottoposte a pressione per periodi prolungati) di lieve entità.;
- disinfezione dei genitali esterni.

Si rivolga al medico se non si sente meglio o se si sente peggio.

2. Cosa deve sapere prima di usare EUCLORINA

Non usi EUCLORINA

- se è allergico alla cloramina, a sostanze simili o ad uno qualsiasi degli altri componenti di questo medicinale (elencati al paragrafo 6).

Avvertenze e precauzioni

Si rivolga al medico o al farmacista prima di prendere EUCLORINA.

Questo medicinale è solo per uso esterno.

L'ingestione o l'inalazione accidentale di alcuni disinfettanti può avere conseguenze gravi, talvolta fatali.

Non usi per trattamenti prolungati: dopo breve periodo di trattamento senza risultati apprezzabili consulti il medico.

L'uso, specie se prolungato, dei prodotti per uso topico può dare origine a fenomeni di sensibilizzazione (eccessiva reazione dell'organismo a sostanze estranee con cui è venuto in contatto), in tal caso interrompa il trattamento e consulti il medico per istituire una terapia adatta.

Altri medicinali e EUCLORINA

Informi il medico o il farmacista se sta usando, ha recentemente usato o potrebbe usare qualsiasi altro medicinale.

Eviti l'uso contemporaneo di altri antisettici e detergenti.

Gravidanza e allattamento

Se è in corso una gravidanza, se sospetta o sta pianificando una gravidanza, o se sta allattando con latte materno chieda consiglio al medico o al farmacista prima di prendere questo medicinale. Questo medicinale può essere usato durante la gravidanza e l'allattamento.

Guida di veicoli e utilizzo di macchinari

EUCLORINA non altera la capacità di guidare veicoli o di utilizzare macchinari.

3. Come usare EUCLORINA

Usi questo medicinale seguendo sempre esattamente quanto riportato in questo foglio o le istruzioni del medico o del farmacista. Se ha dubbi consulti il medico o il farmacista.

Per la disinfezione e pulizia della pelle:

Sciolga il contenuto di 4 bustine in 1 litro di acqua (oppure 1 bustina in 250 ml di acqua).

Per la disinfezione dei genitali esterni:

Sciolga il contenuto di 1 bustina in 1 litro di acqua. 1 applicazione al giorno salvo diversa prescrizione medica.

Non superi le dosi consigliate indicate senza il consiglio del medico.
Consulti il medico se il disturbo persiste o si ripresenta.

Se usa più EUCLORINA di quanto deve

In caso di assunzione accidentale di una dose eccessiva di EUCLORINA 2,5 g polvere solubile avverta immediatamente il medico o si rivolga al più vicino ospedale.

4. Possibili effetti indesiderati

Come tutti i medicinali, questo medicinale può causare effetti indesiderati sebbene non tutte le persone li manifestino.

È possibile il verificarsi, in qualche caso, di intolleranza (bruciore o irritazione) che non richiede una modifica del trattamento in quanto questi effetti indesiderati sono generalmente transitori. Quando si presentano è tuttavia opportuno consultare il medico o il farmacista.

Il rispetto delle istruzioni contenute nel foglio illustrativo riduce il rischio di effetti indesiderati.

Segnalazione degli effetti indesiderati

Se manifesta un qualsiasi effetto indesiderato, compresi quelli non elencati in questo foglio, si rivolga al medico, al farmacista o all'infermiere. Lei può inoltre segnalare gli effetti indesiderati direttamente tramite il sistema nazionale di segnalazione all'indirizzo <https://www.aifa.gov.it/content/segnalazioni-reazioni-avverse>.

Segnalando gli effetti indesiderati lei può contribuire a fornire maggiori informazioni sulla sicurezza di questo medicinale.

5. Come conservare EUCLORINA

Conservi questo medicinale fuori dalla vista e dalla portata dei bambini.

Non usi questo medicinale dopo la data di scadenza che è riportata sulla confezione.
Tale data si riferisce al prodotto in confezionamento integro correttamente conservato.

Non conservare a temperatura superiore ai 30°C.

Non getti alcun medicinale nell'acqua di scarico e nei rifiuti domestici. Chiedi al farmacista come eliminare i medicinali che non utilizzi più. Questo aiuterà a proteggere l'ambiente.

6. Contenuto della confezione e altre informazioni

Cosa contiene EUCLORINA

- Il principio attivo è la clorammina. Ogni bustina contiene 2,5 g di clorammina.

Descrizione dell'aspetto di EUCLORINA e contenuto della confezione

Il medicinale si presenta in forma di polvere solubile in bustine.

Sono disponibili confezioni contenenti:

6, 10 o 100 bustine da 2,5 g

Titolare dell'autorizzazione all'immissione in commercio e produttore

Dompé farmaceutici S.p.A. Via San Martino 12 - 20122 Milano

Produttore

FAMAR ITALIA S.p.A. - Via Zambelletti 25- Baranzate (MI).

Questo foglio illustrativo è stato aggiornato il